



Operating and Installation Instructions

Hướng Dẫn Sử Dụng

Induction hobs

Bếp điện từ

HIH 860 FZ



Nội Dung

Thông Tin An Toàn Quan Trọng	2
Lắp đặt	5
Kết nối nguồn điện	6
Hướng Dẫn Lắp Đặt An Toàn	7
Bảo Vệ Môi Trường	7
Lần Đầu Tiên Sử Dụng	8
Hướng Dẫn Sử Dụng	9
Bảng Điều Khiển	9
Hoạt Động Của Bếp	10
Tiếng Òn	11
Lựa Chọn Nồi Phù Hợp	21
Sử Dụng Bếp	22

Thông Tin An Toàn Quan Trọng

ĐỌC HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG CẨN THẬN TRƯỚC KHI SỬ DỤNG BẾP.

Lưu ý:

Bếp từ này chỉ phục vụ cho chức năng nấu trong gia đình. Malloca không chịu bất cứ trách nhiệm nào nguy hiểm đến an toàn người sử dụng do sử dụng không đúng cách theo yêu cầu của nhà sản xuất.

Khi sử dụng bếp vui lòng đọc kỹ các thông tin an toàn cơ bản bên dưới để đảm bảo an toàn cho người sử dụng.

Lắp Đặt

Để đảm bảo an toàn cho người sử dụng, thiết bị nên được lắp đặt bởi nhân viên kỹ thuật và tuân thủ theo các quy định an toàn về điện. Malloca không chịu bất cứ trách nhiệm nguy hiểm nào liên quan đến lắp đặt, kết nối bếp không chính xác.

Không nên kết nối trực tiếp bếp với nguồn điện, hãy sử dụng dây kết nối.

Dây kết nối phải phù hợp với yêu cầu phù hợp với bếp.

Trước khi bảo trì bếp, vui lòng ngắt kết nối nguồn điện.

Để đảm bảo an toàn điện cho bếp, phải có sự kết nối hệ thống nối đất cho bếp. Điều bắt buộc là phải đáp ứng được yêu cầu an toàn cơ bản này.

Nếu có bất kỳ nghi ngờ nào, hãy kiểm tra hệ thống điện bởi nhân viên kỹ thuật. Malloca không chịu bất cứ trách nhiệm nào liên quan đến các nguy cơ an toàn điện do không kết nối hệ thống nối đất.

Sử Dụng

Chỉ sử dụng bếp để nấu ăn ở nhà, và cho các mục đích phù hợp như sách hướng dẫn này đã đề cập.

Đối với người không có năng lực về thể chất, giác quan hoặc tâm thần hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức thì họ cần được giám sát hoặc hướng dẫn sử dụng thiết bị một cách an toàn và tránh được những mối nguy hiểm có tính liên quan.

Những người sử dụng máy trợ tim hoặc những thiết bị y tế tương tự, vui lòng hạn chế sử dụng vì khi bếp bật có từ trường điện xuất hiện. Mặc dù không chắc chắn điều này có thể ảnh hưởng đến máy trợ tim hoặc các thiết bị y tế khác, vui lòng tham khảo ý kiến của bác sĩ khi sử dụng bếp.

Các vật dụng từ hóa như là thớt cắt, đĩa cd,... nên để ra xa bếp, khi hoạt động và có thể gây nguy hiểm.

Không sử dụng bếp khi chưa được lắp đặt chính xác.

Sử dụng các loại nồi chảo phù hợp, và tuân theo các hướng dẫn của nhà sản xuất.

Thông Tin An Toàn Quan Trọng

Phòng Chống Thương Tích

Trẻ em không nên chơi ở khu vực bếp đang sử dụng. Không nên cho trẻ em ngồi hay đứng lên bất cứ phần nào của bếp.

Lưu ý: Không được để các đồ vật mà trẻ em yêu thích ở tủ đựng phía bên trên bếp. Trẻ nhỏ có thể leo lên bếp để lấy những đồ vật yêu thích và có thể gây nguy hiểm.

Sử dụng phím khóa trẻ em để ngăn chặn trẻ em bật bếp hoặc thay đổi cài đặt bếp. Vui lòng xem nội dung “ Khóa an toàn trẻ em” để biết thêm thông tin.

Vui lòng để nồi, chảo tránh xa tầm tay trẻ em.

Để bảo vệ tay bạn không bị bỏng khi sử dụng bếp nên dùng găng tay hoặc miếng lót nồi.

Lưu ý không nên treo các vật dụng dễ cháy như quần áo khô gần xung quanh khi bếp hoạt động, có thể làm nguy cơ dẫn đến cháy.

Không nên cài đặt bếp ở mức công suất cao khi không có ai theo dõi và đổ quá nhiều dầu, mỡ. Không để dầu quá nóng.

Không được sử dụng nước để dập tắt lửa khi xảy ra sự cố. Hãy sử dụng bình chữa lửa chuyên dụng, bình chữa lửa khô.

Khi chiên thức ăn đảm bảo thức ăn ráo nước trước khi cho vào chảo dầu. Ở mức công suất cao, cẩn thận khi chiên hoặc đun sôi có thể gây ra khói.

Trước khi lấy chảo, nồi ra khỏi vị trí nấu trên bếp, chắc chắn đã tắt bếp.

Để ngăn ngừa bỏng và vệ sinh dễ dàng, luôn đảm bảo bếp đã nguội trước khi vệ sinh. Nếu bề mặt bếp nóng, khi vệ sinh một số chất tẩy rửa có thể tạo ra khói gây độc hại.

Vệ sinh các chất dính trên bề mặt bếp bằng khăn mềm và bọt biển.

Đừng để các chất bẩn đọng lại trên bếp bị khô, đó chính là nguyên nhân khó vệ sinh.

Không được trùm bếp bằng vải, có thể gây ra cháy.

Không được để các vật dụng ngoài nồi, chảo lên trên bề mặt bếp.

Các vật dễ cháy nổ không được để gần bếp.

Thông Tin An Toàn Quan Trọng

Bảo vệ

Không được để các chảo nóng, nồi nóng vào vị trí bảng điều khiển, có thể làm hỏng bảng điều khiển điện tử.

Không được để bất cứ vật nặng nào rơi vào bề mặt kính của bếp, thậm chí nhẹ có thể gây hư hỏng bề mặt kính.

Không nên sử dụng nồi, chảo có các cạnh sắc, bén có thể gây trầy xước bề mặt. Những hạt muối, cát có thể là nguyên nhân gây nên trầy kính. Hãy chắc chắn rằng bề mặt đáy nồi, chảo sạch khi sử dụng bếp.

Không được sử dụng máy vệ sinh bằng hơi nước để vệ sinh bếp, có thể ảnh hưởng trực tiếp đến bếp.

An Toàn Thiết Bị

Trong trường hợp có bất kỳ thiệt hại nào đối với bếp, ngay lập tức tắt bếp, ngắt nguồn điện. Liên hệ với trung tâm chăm sóc khách hàng của Malloca.

Chắc chắn rằng dây cung cấp điện phù hợp với bếp, không sử dụng các dây có mức nhỏ hơn có thể không thể kết nối với bếp.

Không được sử dụng bếp cho đến khi bếp đã được sửa chữa. Chắc chắn rằng nguồn điện cung cấp đã được ngắt, cho đến khi sửa chữa hoàn thiện.

Không nên nấu trên bếp bị hỏng, bất cứ vết nứt trên bề mặt kính và các khuyết điểm nên được xử lý thay thế kính. Nếu mặt kính bị vỡ, khi vệ sinh các dung dịch tẩy rửa thâm nhập vào bên trong bếp, có nguy cơ gây nên rò rỉ điện, dẫn đến giật điện. Không được sử dụng bếp bị các lỗi như trên cho đến khi được sửa chữa.

Thay thế, sửa chữa nên được thực hiện bởi nhân viên kỹ thuật để đảm bảo an toàn. Không nên thay thế, sửa chữa bởi người không có chuyên môn có thể gây nguy hiểm. Không được mở bếp trong bất cứ trường hợp nào.

Trong khi bếp còn thời gian bảo hành, vui lòng liên hệ với trung tâm dịch vụ khách hàng để được hỗ trợ.

Lưu ý an toàn

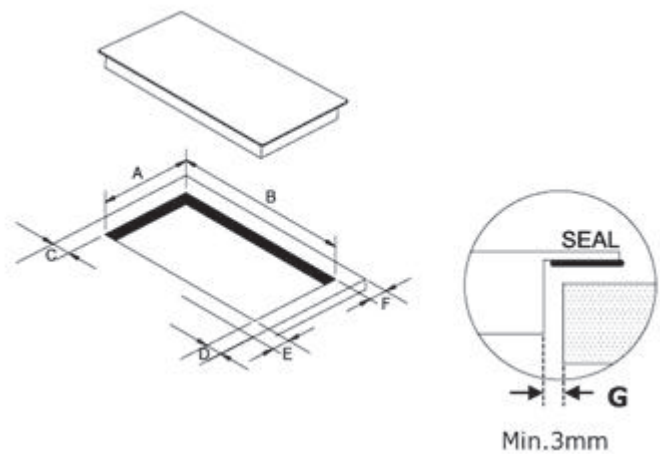
Chắc chắn rằng dây cung cấp điện phù hợp với bếp, không sử dụng các dây có mức nhỏ hơn có thể không thể kết nối với bếp.

Hướng Dẫn Lắp Đặt An Toàn

Cắt mặt đá

Vui lòng cắt mặt đá theo rập bếp được kèm theo.
Để lắp đặt và sử dụng, phải giữ khoảng cách tối thiểu 50mm. Đảm bảo độ dày của bề mặt làm việc ít nhất là 20mm. Vui lòng chọn vật liệu bề mặt làm việc chịu nhiệt và cách nhiệt (Không được sử dụng gỗ và vật liệu sợi hoặc hút ẩm tương tự làm vật liệu bề mặt làm việc trừ khi được tẩm) để tránh bị điện giật và biến dạng lớn hơn do bức xạ nhiệt từ bếp điện. Như minh họa bên dưới:

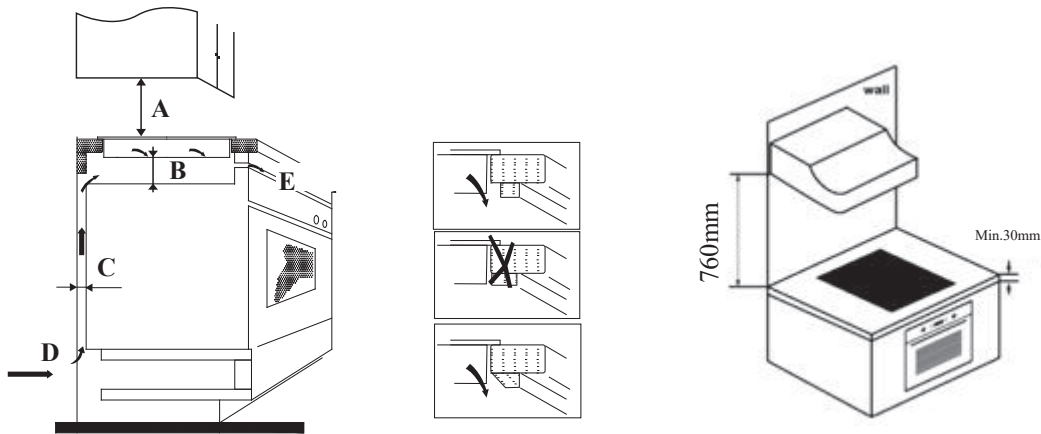
Lưu ý: Khoảng cách an toàn giữa các mặt của bếp và bề mặt bên trong của mặt bếp phải ít nhất là 3mm.



A(mm)	B(mm)	C(mm)	D(mm)	E(mm)	F(mm)	G(mm)
490+4 -0	750+4 -0	50 min.	50 min.	50 min.	50 min.	3 min.

Đảm bảo thông gió tốt cho bếp từ không bị che chắn bởi các vật cản. Như hình minh họa bên dưới:

 Lưu ý: Khoảng cách an toàn giữa bếp điện và tủ bếp phải tối thiểu là 760mm.



A(mm)	B(mm)	C(mm)	D	E
760	50 min.	20 min.	Khí vào	Khí ra 5 mm

Kết Nối Nguồn Điện

CHÚ Ý:

Trước khi lắp đặt hoặc bảo trì, ngắt kết nối nguồn điện như là tháo cầu chì, tắt nguồn điện hoặc ngắt aptomat (CB).

Việc lắp đặt và sửa chữa nên được thực hiện bởi nhân viên kỹ thuật có trình độ chuyên môn phù hợp với tiêu chuẩn. Đối với trường hợp lắp đặt và sửa chữa bởi người không có chuyên môn dẫn đến nguy cơ gây nguy hiểm và nhà sản xuất không chịu trách nhiệm về các trường hợp đó.

Trước khi nối thiết bị với nguồn điện, hãy chắc chắn rằng điện áp và tần số được liệt kê trong tem thông số phù hợp với nguồn điện gia đình bạn. Dữ liệu này cần được chính xác để tránh hư hỏng thiết bị bếp.

Nguồn Cung Cấp

Đảm bảo nguồn cung cấp điện phù hợp với tem thông số.

Kết Nối

Bếp gồm dây nguồn 5 lõi và cần được kết nối đất.

Dây dẫn điện và CB được yêu cầu để sử dụng phù hợp cho bếp.

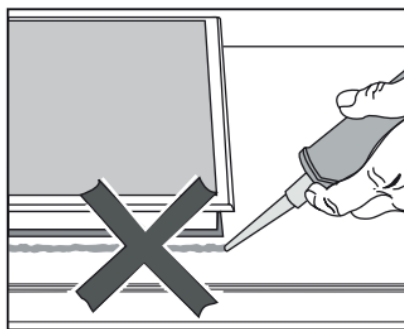
Hướng Dẫn Lắp Đặt An Toàn

Lắp Đặt

Đề dây cáp kết nối nguồn điện không bị vướng, cản với bếp.

Kích thước lỗ đá phù hợp với bếp. Chắc chắn rằng bếp được đặt vào đúng vị trí theo kích thước cắt đá. Kết nối bếp với nguồn điện cung cấp

Mở nguồn bếp và kiểm tra các chức năng.



Không nên dán keo dính bếp với mặt đá khi lắp đặt. Bên dưới kính đã có một lớp gioăng để đảm bảo an toàn và không bị dịch chuyển.

Đề bếp vào vị trí cắt đá phù hợp, có thể dễ dàng vệ sinh hoặc sửa chữa khi cần thiết.

Bảo Vệ Môi Trường

Xử lý các bao bì thiết bị

Bao bì thiết bị được lựa chọn từ các vật liệu thân thiện với môi trường, và có thể dùng tái chế và tái sử dụng. Chắc chắn rằng các bao bì nhựa, túi ni lông... được xử lý an toàn và tránh xa tầm tay trẻ em. Gây nguy hiểm cho trẻ em.

Xử lý thiết bị cũ

Thiết bị điện, điện tử thường chứa những vật liệu gây nguy hiểm cho sức khỏe con người và môi trường. Vui lòng không được xử lý các thiết bị như chất thải gia đình.



Xin vui lòng xử lý các chất thải tại các trung tâm xử lý chất thải địa phương. Và đảm bảo không nguy hại cho trẻ em trong khi chờ xử lý.

Lần Đầu Tiên Sử Dụng

Vệ sinh bếp

Trong lần sử dụng đầu tiên, vệ sinh bếp bằng khăn ướt và lau khô bằng khăn mềm.

Bật làm nóng bếp

Các bộ phận của bếp được bọc một lớp phủ bảo vệ, khi bật bếp lần đầu có thể có một số mùi.

Mùi được tạo ra lần đầu tiên khi bật bếp sẽ biến mất trong một thời gian ngắn, điều đó không có nghĩa là bếp bị lỗi hoặc bị hư.

Bảng Điều Khiển

Bảng điều khiển của thiết bị được điều khiển cảm ứng.

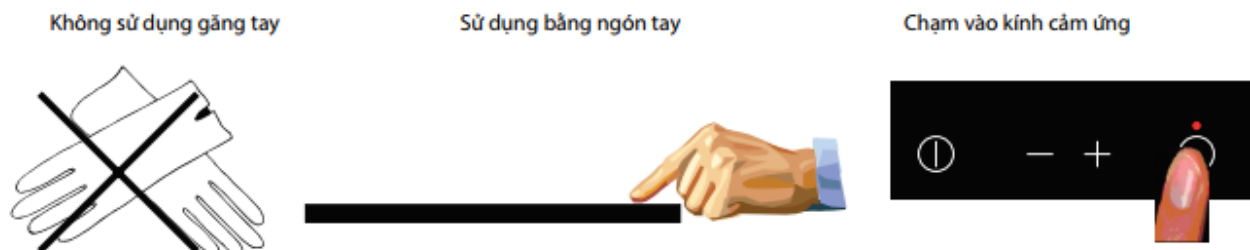
Để khởi động bếp, chỉ cần chạm vào khu vực cảm ứng tương ứng. Mỗi lần chạm vào vị trí tương ứng, sẽ nghe một âm thanh.

Hãy chắc chắn rằng bạn chạm chính xác vào khu vực cảm ứng trên bảng điều khiển.

Giao Diện Người Dùng

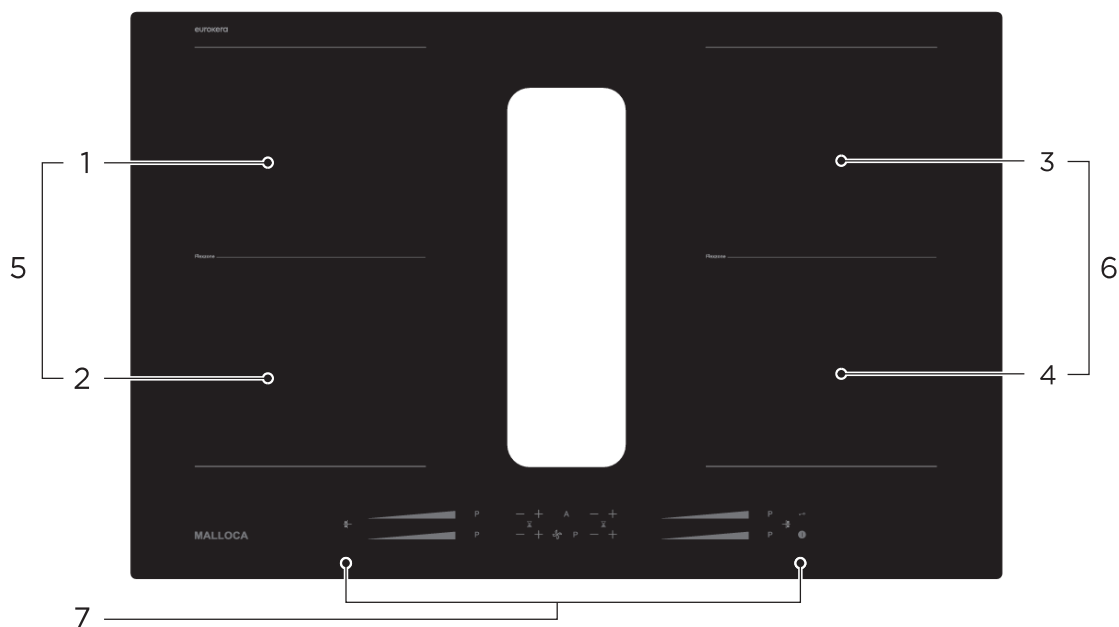
Giao diện người dùng đã được chuẩn hoá trên bàn phím điều khiển tùy vào độ nhạy của phím cảm ứng, môi trường và cả người sử dụng.

Bếp được kết nối với nguồn điện và bất cứ khi nào mất điện thì cần phải điều chỉnh bật nguồn.



Hướng Dẫn Sử Dụng

Tổng quan



1. Max. 2200/3300W

2. Max. 2200/3300W

3. Max. 2200/3300W

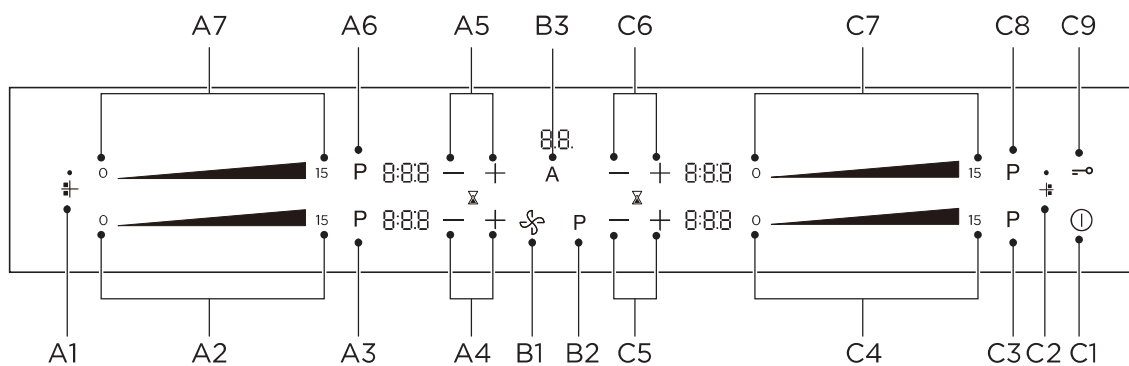
4. Max 2200/3300W

5. Max. 3300/3700W

6. Max. 3300/3700W

7. Bảng điều khiển

Bảng điều khiển



A1. Phím liên kết vùng nấu bên trái

A2. Điều chỉnh tăng/giảm công suất

A3. Phím Booster

A4. Điều chỉnh tăng/giảm thời gian

A5. Điều chỉnh tăng/giảm công suất

B1. Điều khiển máy hút

C1. Phím nguồn

C2. Điều chỉnh tăng/giảm công suất

C3. Điều chỉnh tăng/giảm công suất

A2. Điều chỉnh tăng/giảm công suất

A5. Điều chỉnh tăng/giảm thời gian

B2. Phím máy hút

C2. Phím liên kết vùng nấu bên phải

C5. Điều chỉnh tăng/giảm thời gian

C8. Phím Booster

A3. Phím Booster

A6. Phím Booster

B3. Phím chức năng tự động máy hút

C3. Phím Booster

C6. Điều chỉnh tăng/giảm thời gian

C9. Phím khóa

Thông số kỹ thuật

Mã số	HIH 860 FZ
Vùng nấu	4 vùng
Điện áp	220-240V - 50Hz/60Hz
Công suất	7400W
Kích thước bếp W×D×H(mm)	860 x 520 x 230
Kích thước cắt đá A×B (mm)	750 x 490
Mô tơ	BLDC

Hoạt Động Của Bếp

Cuộn dây từ được đặt phía bên dưới vị trí bếp. Khi bếp được bật, cuộn dây từ tạo ra từ trường, từ trường khi tiếp xúc với nồi kim loại sinh ra dòng điện và nóng lên.

Bếp từ chỉ có thể hoạt động trên nồi, chảo nhiễm từ. (Vui lòng xem phần lựa chọn nồi phù hợp)

Bếp từ sẽ tự nhận diện kích cỡ của nồi được đặt lên bếp, và chỉ nóng trên kích cỡ khu vực nồi được đặt lên.

Bếp sẽ không hoạt động:

~ Bật bếp nhưng không đặt nồi lên trên khu vực nấu, hoặc nồi không phù hợp (Nồi không nhiễm từ)

~ Đáy nồi quá nhỏ không phù hợp.

~ Nồi được lấy khỏi khu vực bếp, khi bếp đang bật.

Chú ý không được để dao kéo hoặc các vật kim loại khác lên trên bếp. Khi bếp được bật, có thể kim loại được đặt trên bếp nóng lên. Và dẫn đến nguy cơ cháy.

Tiếng Òn

Khi sử dụng bếp, tiếng ồn có thể xuất hiện ở nồi, chảo. tùy theo vào bạn đang nấu gì và chế biến như thế nào.

Cài đặt mức công suất cao có thể tạo ra tiếng ồn. Tiếng ồn có thể tăng và giảm tùy thuộc khi tăng giảm công suất.

Bởi vì nồi được tạo thành từ nhiều lớp khác nhau, chính vì thế bạn có thể nghe những âm thanh xuất phát từ nồi.

Trong trường hợp bếp sử dụng chức năng nấu nhanh được cài đặt mức công suất cao nhất, bạn có thể nghe âm thanh được xuất hiện từ nồi.

Bạn có thể nghe những âm thanh nhỏ khi bật bếp, đặc biệt là khi cài đặt công suất thấp.

Quạt làm mát để kéo dài tuổi thọ của thiết bị điện tử. Khi bạn cài đặt bếp ở mức công suất cao trong một thời gian dài, bạn có thể nghe âm thanh rung Quạt làm mát có thể tiếp tục chạy ngay sau khi bếp được tắt.

Lựa chọn nồi phù hợp

Nồi Phù Hợp

Nồi phù hợp gồm có: nồi inox có đáy nhiễm từ, inox tráng men, luôn sử dụng đế bằng phẳng.

Nồi không phù hợp gồm có: nồi inox không có đáy nhiễm từ, nồi nhôm, đồng hoặc thủy tinh.

Kích Thước Nồi

Vùng nấu	Kích thước tối thiểu đáy nồi	
	Tối thiểu (mm)	Tối đa (mm)
1-2-3-4	120	200
Vùng nấu liên kết	220*380	

Sử dụng

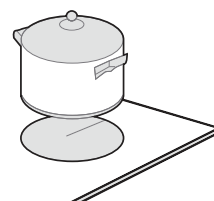
Bắt đầu nấu

Nhấn và giữ phím Tắt/Mở, sẽ kêu một lần và tắt cả các chữ số hiển thị “-”, cho biết bếp đã vào chế độ chờ.



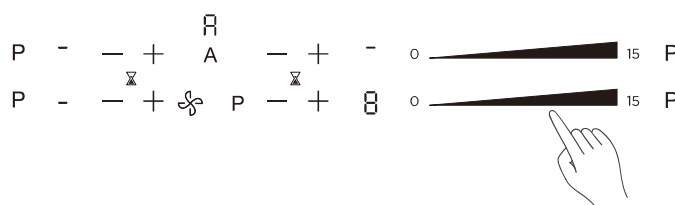
Đặt nồi phù hợp vào vùng nấu mà bạn muốn sử dụng.

- Đảm bảo đáy nồi và bề mặt vùng nấu sạch và khô.

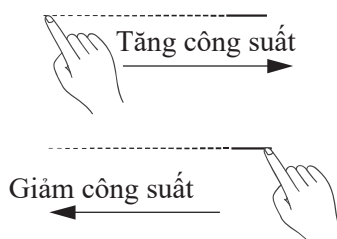


Sử dụng phím trượt để thiết lập công suất vùng nấu.

Sau khi vùng nấu được kích hoạt, máy hút mùi sẽ tự động khởi động và vào chế độ tự động. A được hiển thị trên chữ số.



- Trong khi nấu, bạn có thể sử dụng phím trượt để thay đổi mức công suất.



Nếu màn hình nhấp nháy

Nghĩa là:

- bạn chưa đặt nồi chảo vào đúng vùng nấu
- nồi chảo bạn đang sử dụng không phù hợp
- nồi chảo quá nhỏ hoặc không được đặt đúng vị trí ở giữa vùng nấu.

Kết thúc nấu

Phương pháp 1: Đặt mức công suất của vùng nấu bằng 0 để tắt vùng nấu. Đặt mức tốc độ của máy hút mùi thành 0 để tắt máy hút mùi.

Phương pháp 2: Chạm phím Tắt/Mở để tắt thiết bị.

Màn hình hiển thị dư nhiệt

Màn hình hiển thị H/h, cho biết nhiệt độ vùng nấu cao. Vui lòng không chạm trực tiếp vào vùng nấu để tránh bị bỏng. Nếu bạn muốn tiếp sử dụng, bạn có thể sử dụng vùng nấu nóng để tiếp tục nấu, điều này có thể tiết kiệm năng lượng.

Khi bề mặt nguội đến nhiệt độ an toàn, màn hình H/h sẽ tự động biến mất.

Điều khiển máy hút

Bật máy hút

1. Khi ở chế độ chờ, chạm phím  để bật máy hút.
2. Chạm phím  để điều chỉnh tốc độ từ 0-3.
3. Ở chế độ chờ, chạm phím  để cài đặt máy hút ở chế độ tăng cường.

Tắt máy hút

Phương pháp 1: Chạm phím Tắt/Mở.

Phương pháp 2: Chạm phím  để điều chỉnh tốc độ về 0 hoặc giữ phím  trong 3 giây để cài đặt mức về 0.

Phương pháp 3: Ở chế độ hút mùi tự động, chạm phím  để thoát khỏi chế độ hút mùi tự động và tốc độ sẽ được thay đổi thành 0.

Chế độ thủ công

Sử dụng phím  hoặc phím tăng cường của máy hút mùi  để cho máy hoạt động ở mức cố định và điều chỉnh lượng khí theo nhu cầu nấu nướng của bạn.

Chế độ tự động

1. Tự động thay đổi trạng thái hoạt động của máy hút mùi theo trạng thái của vùng nấu và màn hình hiển thị A;
2. Ở chế độ chờ, khởi động vùng nấu để chuyển sang trạng thái hoạt động và máy hút mùi sẽ tự động chuyển sang chế độ tự động.
3. Khi sử dụng bếp, máy hút mùi đang ở chế độ tắt hoặc chế độ thủ công, hãy chạm phím tự động của máy hút mùi  để bật chế độ tự động của máy hút mùi.

● GHI CHÚ

Sử dụng nồi cao sẽ khiến hệ thống hút mùi không hoạt động ở hiệu suất tốt nhất. Bằng cách đặt nắp nồi ở một góc, hiệu suất hút có thể được cải thiện.

Ở chế độ tự động của máy hút mùi, máy hút mùi sẽ tắt sau 2 phút sau khi tắt cả các vùng nấu ngừng hoạt động.

Chức năng nấu nhanh

Sử dụng chức năng nấu nhanh có thể làm nóng nhanh hơn mức 15.

Sử dụng chức năng nấu nhanh:

Ở chế độ chờ hoặc khi vùng nấu đang hoạt động, hãy chạm phím "P" để bật chức năng nấu nhanh. Chữ số thay đổi như sau.



Hủy chức năng nấu nhanh:

Phương pháp 1: Thay đổi công suất vùng nấu.

Phương pháp 2: Đặt kết thúc thời gian nấu nhanh.

Phương pháp 3: Chạm phím Tắt/Mở.

Chức năng nấu nhanh có thể hoạt động ở bất kỳ vùng nấu nào. Thời gian chức năng nấu nhanh của một vùng nấu duy nhất là 10 phút và thời gian chức năng nấu nhanh vùng nấu liên kết là 5 phút.

- Sau khi kết thúc nấu nhanh, sẽ tự động trở về mức công suất cài đặt trước đó. Nếu mức công suất là 0, sẽ tự động trở về mức công suất mặc định sau khi thời gian nấu nhanh kết thúc.

● GHI CHÚ

Để bảo vệ an toàn cho nguồn điện gia dụng, thiết bị này có chức năng quản lý điện năng. Chức năng này sẽ giới hạn tổng công suất của vùng sưởi ấm ở cùng một bên trong phạm vi 3,7kw. Nếu bất kỳ vùng sưởi ấm nào đang ở chức năng nấu nhanh, sau đó khởi động một vùng nấu khác, lúc này tổng công suất của hai vùng nấu ở cùng một bên có thể vượt quá 3.7kW, sẽ tự động thoát khỏi chức năng nấu nhanh và trở về mức công suất tối đa.

Chức năng tăng cường của máy hút

Sử dụng chức năng tăng cường của máy hút:

- Ở chế độ chờ hoặc vùng nấu đang hoạt động, chạm phím tăng cường của máy hút mùi  để bắt đầu chức năng tăng cường của máy hút mùi và màn hình sẽ hiển thị “b”.

Tắt chức năng tăng cường hút mùi của máy hút mùi:

Phương pháp 1: Tự động thoát sau 5 phút.

Phương pháp 2: Sử dụng phím  để hủy chức năng tăng cường.

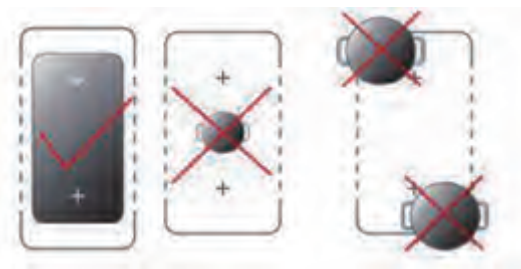
Phương pháp 3: Sử dụng phím tự động của máy hút mùi  để cài đặt máy hút mùi ở chế độ tự động và thoát khỏi chức năng tăng cường.

● GHI CHÚ

Sau khi chức năng tăng cường hoạt động liên tục trong 20 phút, chức năng tăng cường sẽ tự động thoát khi bạn kích hoạt chức năng tăng cường lần tiếp theo và máy hút mùi sẽ chạy ở tốc độ cao nhất.

Vùng nấu liên kết

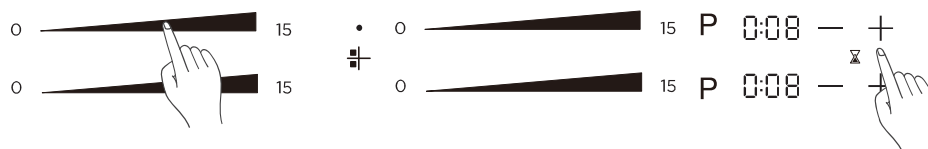
- Chức năng này kết hợp hai vùng nấu trên cùng một bên thành một vùng nấu lớn, do đó có thể sử dụng nồi chảo có kích thước lớn hơn để nấu ăn.
- Để đảm bảo nhận diện nồi chảo chính xác và phân phối nhiệt đều, nồi chảo phải được đặt đúng cách. Khi nấu bằng nồi nhỏ, chế độ liên kết vùng nấu sẽ tự động thoát.



Sử dụng vùng nấu liên kết

Ở chế độ chờ, chạm phím  để kích hoạt chức năng liên kết vùng nấu. Đèn báo vùng nấu liên kết  sẽ sáng lên.

- Khi cạnh dài của nồi nhỏ hơn 21 cm, không nên bật chế độ liên kết vùng nấu.
- Chạm bất kỳ phím trượt nào của vùng nấu liên kết để cài đặt mức công suất.
- Chạm bất kỳ phím hẹn giờ nào của vùng nấu liên kết để cài đặt hẹn giờ.



Hủy liên kết vùng nấu

- Điều chỉnh mức công suất về 0 hoặc chạm phím liên kết vùng nấu trong vòng 3 giây.
- Khi vùng nấu liên kết đang hoạt động, chạm phím liên kết vùng nấu  để thoát khỏi chế độ liên kết, đèn báo liên kết tắt và vùng nấu đơn sẽ trở về mức công suất ban đầu.
- Chạm phím Tắt/Mở để tắt bếp.

Khóa phím

- Bạn có thể khóa các phím điều khiển để tránh việc sử dụng ngoài ý muốn (ví dụ trẻ em vô tình bật vùng nấu).

Khóa phím	
Chạm hai phím "P" và "hẹn giờ" khoảng 3 giây	Màn hình hiển thị “Lo”
Hủy khóa phím	
Chạm hai phím "P" và "hẹn giờ" khoảng 3 giây	

Khi thiết bị ở trạng thái khóa phím, ngoại trừ thao tác tắt nguồn và mở khóa, các điều khiển khác sẽ bị vô hiệu hóa. Trong trường hợp khẩn cấp, bạn có thể sử dụng phím Tắt/Mở để tắt bếp, nhưng bạn nên mở khóa trước khi bắt đầu thao tác tiếp theo.

Hẹn giờ

Tự động tắt vùng nấu sau khi hết thời gian hẹn giờ đã đặt.
Thời gian cài đặt tối đa là thời gian hoạt động mặc định của mức công suất hiện tại. Vui lòng tham khảo thời gian hoạt động mặc định.

Cài đặt hẹn giờ

Cài đặt một vùng nấu

1. Ở chế độ chờ, chạm vào phím trượt để đặt mức công suất vùng nấu.
 - Khi hẹn giờ được đặt, sẽ bắt đầu đếm ngược sau khi màn hình nhấp nháy 3 lần.
 - Màn hình hiển thị thời gian còn lại.
2. Cài đặt hẹn giờ bằng cách chạm phím hẹn giờ
 - Chạm phím “-” hoặc “+” để giảm hoặc tăng thời gian hẹn giờ thêm 1 phút.
 - Chạm và giữ phím “-” hoặc “+” để giảm hoặc tăng thời gian hẹn giờ thêm 10 phút.
 - Khi hết thời gian, vùng nấu sẽ tự động tắt.

Thiết lập nhiều vùng nấu

Các bước để thiết lập nhiều vùng nấu tương tự như các bước để thiết lập một vùng nấu. Hẹn giờ cho mỗi vùng nấu được thiết lập và hiển thị độc lập.

Hủy hẹn giờ

- Phương pháp 1: Đặt hẹn giờ thành 0:00 sẽ tự động hủy chức năng hẹn giờ sau 3 giây.
- Phương pháp 2: Chạm và giữ phím “-” và “+” trong 1 giây, chức năng hẹn giờ của vùng nấu tương ứng sẽ bị hủy.

Thời gian làm việc mặc định

Thời gian làm việc mặc định là chức năng bảo vệ an toàn cho bếp của bạn. Nếu không thực hiện thao tác nào trong thời gian dài, bếp sẽ tự động tắt. Thời gian làm việc mặc định cho các mức công suất khác nhau được hiển thị trong bảng sau:

Bếp điện từ:

Mức công suất	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Thời gian hẹn giờ mặc định (phút)	480	480	480	360	360	360	240	240	240
Mức công suất	10	11	12	13	14	15			
Thời gian hẹn giờ mặc định (phút)	120	120	120	90	90	90			

Máy hút:

Mức công suất	1	2	3
Thời gian hẹn giờ mặc định (phút)	480	240	120

1. Hẹn giờ thủ công tối đa không được vượt quá thời gian làm việc mặc định của vùng nấu. Khi thời gian hẹn giờ lớn hơn thời gian làm việc mặc định của mức công suất hiện tại, thời gian hẹn giờ sẽ tự động chuyển sang thời gian làm việc mặc định của mức công suất hiện tại.
2. Trong trạng thái hiển thị hẹn giờ, bạn có thể chạm thanh trượt để xem mức công suất của vùng nấu hiện tại. Sau khi màn hình hiển thị mức công suất, chạm phím trượt để cài đặt mức công suất.

Chức năng quản lý nguồn điện

- Nhân viên kỹ thuật chuyên nghiệp cần thiết lập công suất đầu ra tối đa phù hợp theo điều kiện của lưới điện gia đình. Mặc định của nhà máy là 7,4kw.
- Bếp sẽ hoạt động ở mức công suất đầu ra tối đa không vượt quá mức cài đặt hiện tại để tránh nguy cơ quá tải.

Nhập chế độ công suất đầu ra tối đa

Bước 1: Chạm và giữ phím khóa $\Rightarrow$ trong 3 giây ở trạng thái tắt để vào trạng thái khóa phím.

Bước 2: Chạm và giữ phím "P" ở phía sau bên trái trong 3 giây.

Bước 3: Chạm và giữ phím "P" ở phía trước bên trái trong 3 giây, các chữ số sẽ như hiển thị bên dưới.

P0	
74	00

Lựa chọn công suất đầu ra tối đa

Sử dụng phím khóa $\Rightarrow$ để chọn các mức công suất đầu ra tối đa khác nhau và chạm phím nguồn ⏻ để xác nhận.

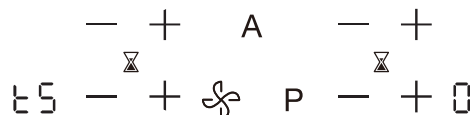
Thiết bị này có 5 mức công suất đầu ra tối đa, với phạm vi công suất từ 2.8kW~7.4kW. So sánh giữa công suất đầu ra tối đa và màn hình hiển thị số như sau.

Màn hình bên trái	Màn hình bên phải	Công suất tối đa (W)
28	00	2800
35	00	3500
45	00	4500
58	00	5800
74	00	7400

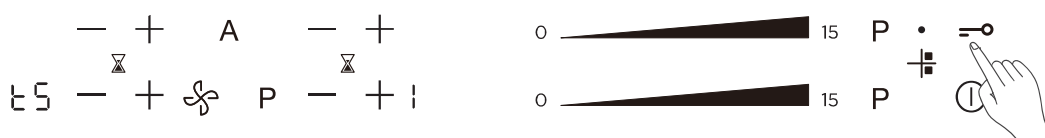
Chế độ hẹn giờ tắt cho máy hút

Sau khi nấu xong và tắt bếp, bạn có thể cài đặt hẹn giờ tắt máy hút mùi để không khí trong bếp trong lành hơn.

1. Trong trạng thái tắt nguồn, chạm phím Tắt/Mở ① để vào trạng thái chờ. Trong vòng 10 giây, chạm và giữ phím tự động của máy hút mùi ② trong 5 giây để cài đặt chế độ hẹn giờ tắt (như trong Hình 1), chạm phím khóa ③ để chọn thời gian tắt (như trong Hình 2) và chạm phím Tắt/Mở ① để xác nhận;
2. Hướng dẫn hiển thị chữ số: Chữ số phía trước bên trái: tS chỉ thời gian đã cài đặt; chữ số phía trước bên phải: chỉ thời gian đã cài đặt (phút), mặc định là 0; các tùy chọn bao gồm 0 phút, 1 phút, 2 phút, 5 phút, 10 phút và 20 phút.



Hình 1

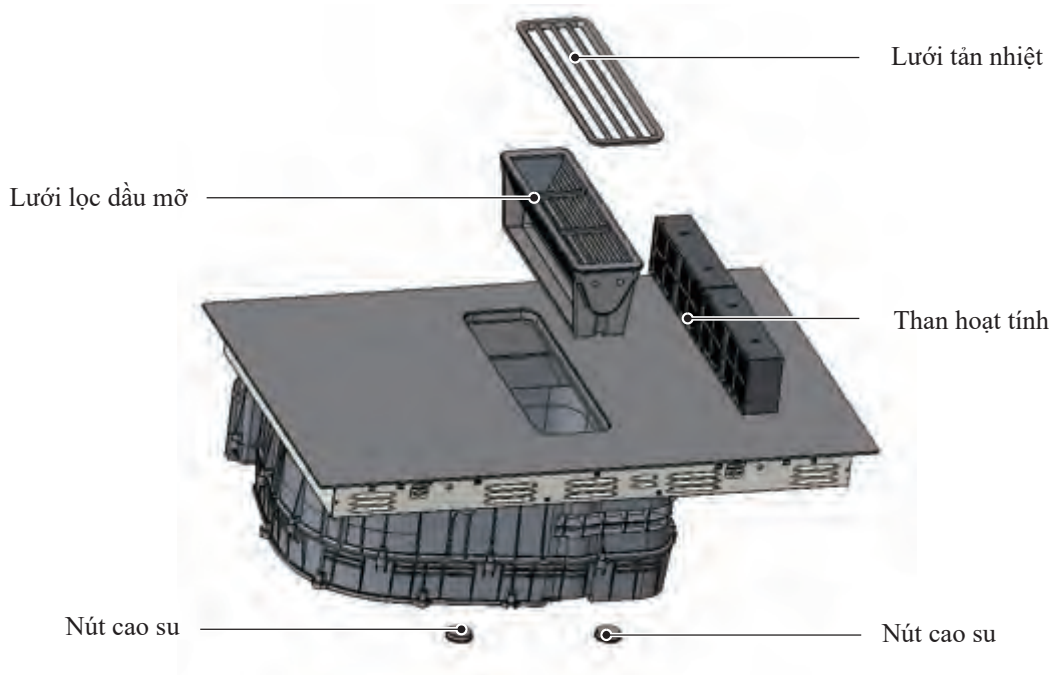


Hình 2

CÁC BỘ PHẬN CẦN ĐƯỢC LÀM SẠCH HOẶC THAY THẾ

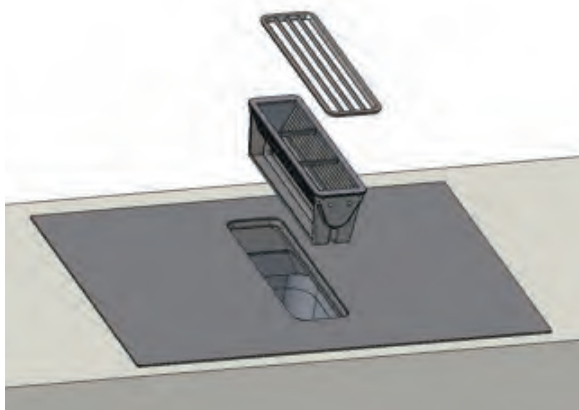
Để thiết bị của bạn hoạt động hiệu quả trong thời gian dài, điều quan trọng là phải vệ sinh và bảo dưỡng cẩn thận.

Dưới đây mô tả các bộ phận cần được làm sạch hoặc thay thế.

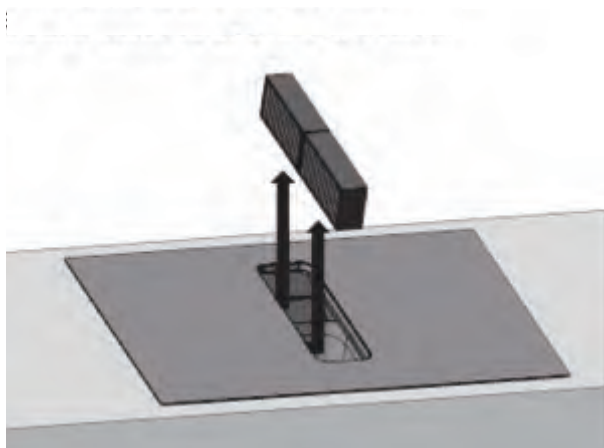


Thay thế lưới lọc

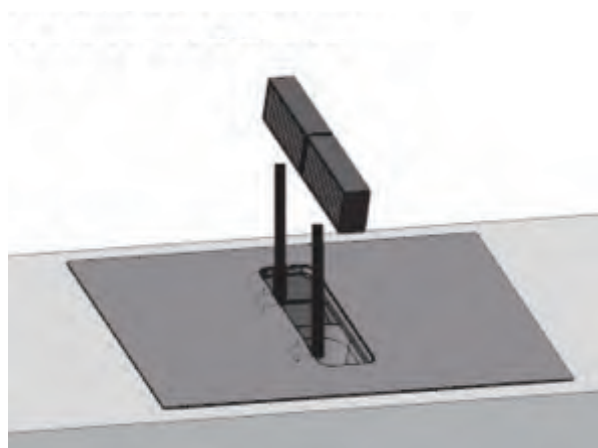
1. Để duy trì trạng thái hoạt động tốt, cần vệ sinh và thay thế lưới lọc định kỳ.
2. Chú ý! Vị trí lưới lọc dầu mỡ và lưới tản nhiệt có thể rơi dầu mỡ và thức ăn xuống làm hỏng thiết bị, cần thao tác vệ sinh cẩn thận và đúng cách để tránh làm hỏng các bộ phận bên dưới.



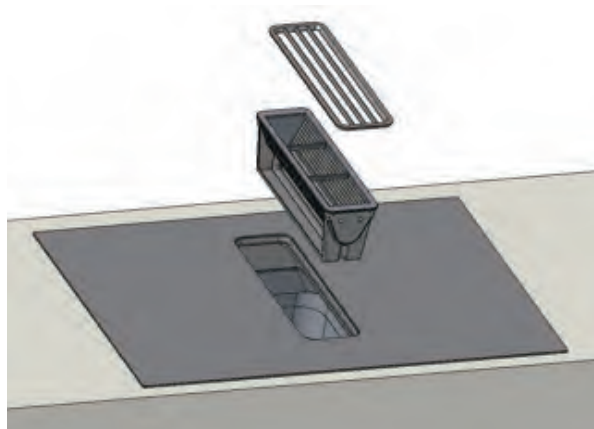
3. Tháo lưới lọc than hoạt tính đúng cách.



4. Lắp than hoạt tính mới vào từ phía bên trái của thiết bị.



5. Lắp lưới lọc dầu mỡ và lưới tản nhiệt vào.



Đặt lại thời gian nhắc nhở thay lưới lọc

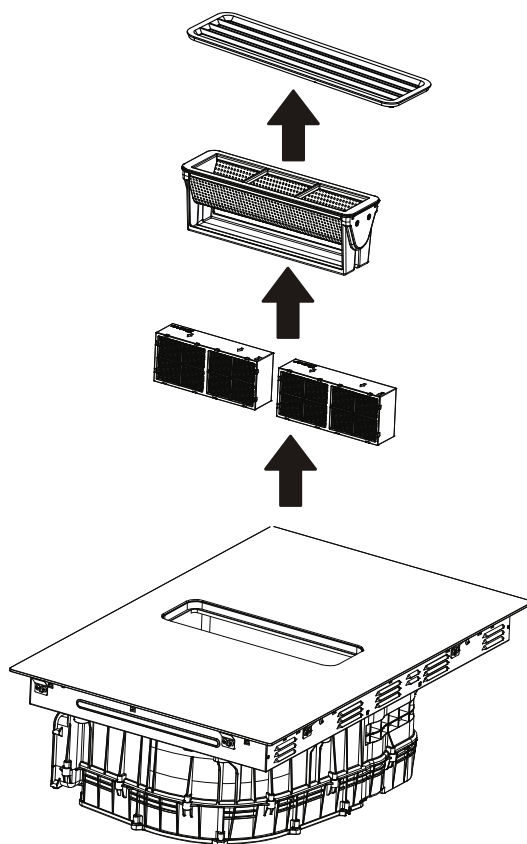
1. Tham khảo hướng dẫn thay lưới lọc để thực hiện.
2. Ở trạng thái tắt nguồn, nhấn và giữ nút khóa phím  trong 3 giây để vào trạng thái khóa phím.
3. Nhấn và giữ nút mức công suất của máy hút mùi  trong 3 giây để đặt lại thời gian nhắc nhở thay lưới lọc. Chữ số hiển thị “CL”, cho biết việc đặt lại đã hoàn tất.

Vệ sinh và thay thế bộ lọc than hoạt tính

Khi bề mặt bếp hiển thị mã “FC”, điều đó có nghĩa là than hoạt tính cần được thay thế.

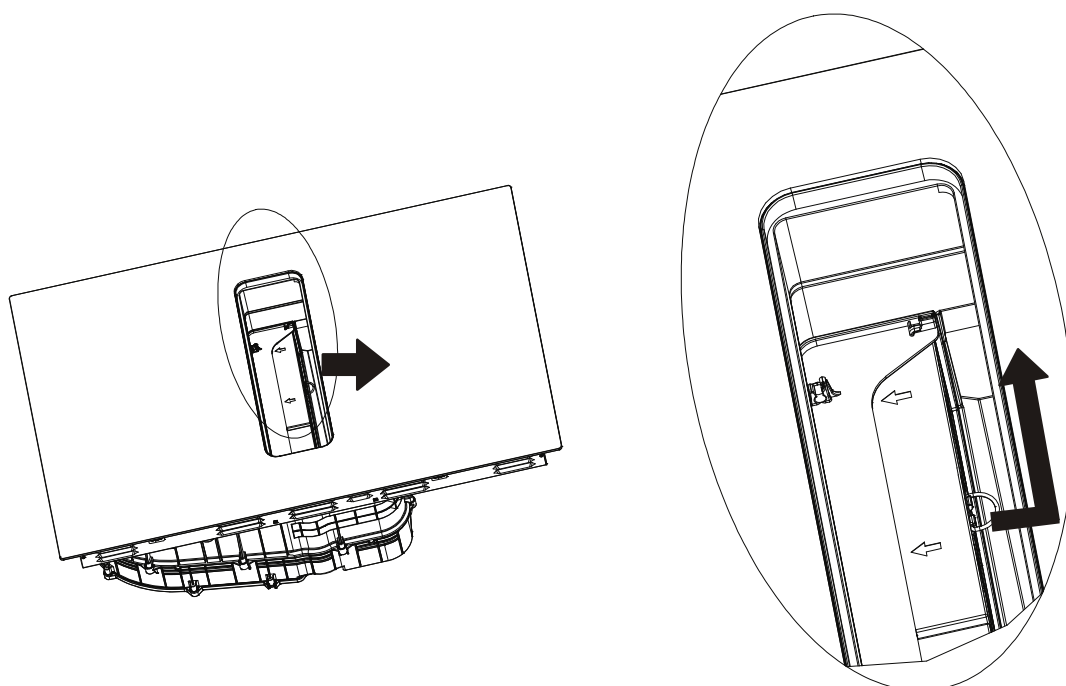
Cách tháo bộ lọc than hoạt tính:

Tháo lưới tản nhiệt, bộ lọc mỡ và than hoạt tính từ trên xuống dưới.



● GHI CHÚ

Khi tháo than hoạt tính, hãy kéo vòng kim loại của bộ lọc sang bên phải, sau đó nhấc lên để tháo bộ lọc.



Bảng mã lỗi

Mã lỗi	Nguyên nhân	Giải pháp
E1, E2, E7	Cảm biến nhiệt độ bị lỗi.	Thay thế cảm biến nhiệt độ.
E3, E4	Cảm biến nhiệt độ của IGBT bị lỗi.	Thay thế cảm biến nhiệt độ IGBT.
EU	Sự giao tiếp giữa bảng hiển thị và bảng điều khiển chính không bình thường.	Bảng hiển thị bất thường hoặc bảng điều khiển chính bất thường hoặc đường kết nối giữa bảng hiển thị và bảng điều khiển chính bất thường. Vui lòng liên hệ dịch vụ kỹ thuật.
EL, EH	Điện áp nguồn bất thường.	Vui lòng kiểm tra xem nguồn điện có bình thường không. Bật lại nguồn sau khi nguồn điện bình thường.
C1	Bếp quá nóng.	Vui lòng khởi động lại khi nhiệt độ hạ xuống.
C2	Nhiệt độ cao của IGBT.	Vui lòng khởi động lại khi nhiệt độ hạ xuống.
F5	Lỗi quạt tản nhiệt.	Khởi động lại thiết bị. Nếu lỗi vẫn xảy ra, thay thế quạt tản nhiệt.
b3	Nhiệt độ mô-đun IPM của động cơ cao.	Vui lòng khởi động lại sau khi nhiệt độ hạ xuống.
b5	Động cơ khởi động không thành công.	Kiểm tra xem có vật lạ bên trong động cơ không và khởi động lại.
b7	Lỗi khởi động động cơ hoặc lỗi hệ thống động cơ.	Kiểm tra xem có vật lạ bên trong động cơ không và khởi động lại. Nếu sự bất thường vẫn tiếp diễn, có thể là do đường kết nối động cơ bất thường. Vui lòng liên hệ với dịch vụ kỹ thuật.
bd	Lỗi giao tiếp giữa bo màn hình và bo nguồn máy hút mùi.	Có thể là do bo màn hình hoặc bo nguồn máy hút mùi không bình thường hoặc đường kết nối giữa bo màn hình hoặc bo nguồn máy hút mùi không bình thường. Vui lòng liên hệ với dịch vụ kỹ thuật.
EF	Nhiều phím chức năng bị nhấn cùng lúc.	Khởi động lại sau khi vệ sinh bảng điều khiển. Nếu hiện tượng bất thường vẫn tiếp diễn sau khi khởi động lại, vui lòng liên hệ với dịch vụ kỹ thuật.
FC	Nhắc nhở thay lưới lọc.	Nhắc nhở thay lưới lọc ở chế độ tuần hoàn bên trong; tham khảo hướng dẫn thay bộ lọc để thay lưới lọc.

Mã lỗi trong quá trình sử dụng và giải pháp;

Mã lỗi	Nguyên nhân	Giải pháp
Tự động phục hồi		
EL, EH	Điện áp nguồn không nằm trong phạm vi điện áp định mức.	Vui lòng kiểm tra xem nguồn điện. Bật nguồn và làm việc sau khi nguồn điện bình thường.
C1	Nhiệt độ mặt kính cao.	Vui lòng đợi đến khi hạ nhiệt độ. Chạm phím "Tắt/Mở" để khởi động lại thiết bị.
C2	Nhiệt độ cao của IGBT.	Vui lòng đợi nhiệt độ của IGBT hạ xuống. Chạm vào phím "Tắt/Mở" để khởi động lại bếp. Kiểm tra xem quạt, nếu hỏng, thay thế quạt.
b3	Dòng điện của bo công suất máy hút mùi không bình thường.	Chạm phím "Tắt/Mở" để khởi động lại bếp.
b7	Động cơ không khởi động được.	Kiểm tra xem có vật lạ bên trong động cơ không và khởi động lại máy hút mùi. Chạm vào phím "Tắt/Mở" để khởi động lại bếp.
Không tự động phục hồi		
E2	Lỗi cảm biến nhiệt độ mâm từ - ngắn mạch.	Kiểm tra kết nối hoặc thay thế cảm biến nhiệt.
E1	Lỗi cảm biến nhiệt độ mâm từ - hở mạch.	
E7	Lỗi cảm biến nhiệt độ mâm từ.	
E4	Cảm biến nhiệt độ của IGBT ngắn mạch.	Thay thế bo công suất.
E3	Cảm biến nhiệt độ của IGBT hở mạch.	
b5	Động cơ khởi động không thành công.	Khởi động lại; nếu lỗi vẫn còn, hãy thay thế bo công suất hoặc động cơ của máy hút mùi.
bd	Lỗi giao tiếp giữa bo màn hình và bo công suất máy hút mùi.	Thay thế bo màn hình và bo công suất máy hút mùi, kiểm tra xem dây nguồn có bị hỏng không.

MALLOCA VIETNAM COMPANY LIMITED

Showroom:

279 Nguyen Van Troi Street, Ward 10, Phu Nhuan District, HCM City

Tel: (84) 28 39975 893 / 94

Fax: (84) 28 38447 102

Email: info@malloca.com

Customer Care:

Hotline: 1800 12 12

Email: chamsockh@malloca.com

CÔNG TY TNHH MALLOCA VIỆT NAM

Showroom:

279 Đường Nguyễn Văn Trỗi, Phường 10, Quận Phú Nhuận, TP.HCM

Điện Thoại: (84) 28 39975 893 / 94

Fax: (84) 28 38447 102

Email: info@malloca.com

Hệ thống chăm sóc khách hàng:

Hotline: 1800 12 12

Email: chamsockh@malloca.com

Trung tâm chính

279 Đường Nguyễn Văn Trỗi, Phường 10, Quận Phú Nhuận, TP.HCM

SĐT: (028) 39975 893 / 94 – (028) 39975 294 / 95

Khu vực Bà Rịa Vũng Tàu

258-260A Lê Hồng Phong, Phường 4, TP. Vũng Tàu

SĐT: (0254) 385 94 99

Khu vực Tây Nguyên

331 Phan Đình Phùng, Phường 2, TP. Đà Lạt

SĐT: (0263) 3521 107 – 0918226362

Khu vực Nam Trung Bộ

08 Lê Hồng Phong, Phường Phước Hải, TP. Nha Trang

SĐT: (0258) 3875 488

Khu vực Miền Tây

180 Trần Hưng Đạo, Phường An Nghiệp, Quận Ninh Kiều, TP. Cần Thơ

SĐT: (0292) 373 2035

Khu vực Miền Trung

211 Nguyễn Văn Linh, Phường Vĩnh Trung, Quận Thanh Khê, TP. Đà Nẵng

SĐT: (0236) 369 1906

Khu vực Miền Bắc

154 Thái Hà, Phường Trung Liệt, Quận Đống Đa, Hà Nội

SĐT: (024) 35376 288 – 093 462 92 98